1916 - شَاكِهْ أباَ يَسَارٍ .

المُشَاكهة : المُشَابهة وأصل المثل أن رجلا كان يعرض فرساً له على البيع فقال له رجل يقال له أبو يسار : أهذه فرسُكَ التي كنت تصيد الوحْشَ عليها ؟ فقال له صاحب الفرس : شَاكِهْ أبا يَسَار يعني اقْصِدْ في مَدْحك وقارِبِ الموصوفَ في وَصْفك وشابهه وقوله " أبا يسار " نداء لا مفعول شاكه .

يضرب لمن يبالغ في وصف الشيء